



Proverbs 16:25

Mishlei Tet-Zayin, pasuk Kaf-Hey

ישׁ דָּרְךָ יְשָׁרֵךְ לִפְנֵי־אִישׁ וַאֲחֶרֶיתָה דָּרְכִּים־מוֹתָה

Beware the Seeming Way...

דָּרְכִּים־מוֹתָה	וַאֲחֶרֶיתָה	לִפְנֵי־אִישׁ	יְשָׁרֵךְ	דָּרְךָ	יְשׁ
dar'-khei'-mah'-vet	ve'-a-cha'-ree-tah'	leef'-ney' - eesh'	yah'-shar'	de'-reh	yesh'
דָּרְךָ - n cpl cstr "way, road, journey" דָּרְךָ - v <i>ibid</i> יְשָׁרֵךְ - cpl cstr sfx מוֹתָה - n ms "death" מוֹתָה - v "die"	וַאֲחֶרֶיתָה - n fs "the end, ending, afterpart" אֲחֶרֶיתָה - 3fs obj sfx אֲחֶרֶיתָה - v "delay"	לִפְנֵי - pfx "to/for" פָּנָה - n cpl cstr "face, front, surface" לִפְנֵי - prep "before" פָּנָה - v "turn to" אִישׁ - n ms abs "man"	יְשָׁרֵךְ - adj ms abs "straight, right, upright" יְשָׁרֵךְ - v "march, lead"	דָּרְךָ - n cs "way, road, journey" fr> דָּרְךָ - v "march, lead"	יְשׁ - adv "is, being" שָׁה - "exist"
but its end is the way of death			there is a way [that seems] right to a person		

ישׁ דָּרְךָ יְשָׁרֵךְ לִפְנֵי־אִישׁ וַאֲחֶרֶיתָה דָּרְכִּים־מוֹתָה

"There is a way that seems right to a person,
but its end is the way of death." (Prov. 16:25)

Ἐστιν ὁδὸς ἢ δοκεῖ ὁρθὴ εἶναι παρὰ ἀνθρώποις
τὰ δὲ τελευταῖα αὐτῆς ἐρχεται εἰς πυθμένα ἄδου (LXX)

Sefer Mishlei:

**יְשׁ דָּרְךָ יְשָׁרֵךְ כְּלִפְנֵי־אִישׁ
וְאֲחֶרֶיתָה דָּרְכִּים־מוֹתָה**

For Hebrew audio, see the Hebrew for Christians website.